

# > Thule Rooftop Tent Guidelines

**THULE**  
 SWEDEN

The superior design, quality and strength of Thule roof racks make them an ideal system for carrying Thule Rooftop Tents provided these guidelines are followed.

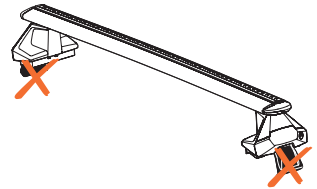
**Your vehicle and roof rack must have a minimum dynamic (driving) weight carrying capacity of 165 lbs/75 kg. For tents weighing greater than 165 lbs/75 kg the maximum weight capacity for the rack and vehicle must be equal to or greater than the tent weight.**

- Recommended roof rack weight capacities can be found on Thule.com and in the printed Thule Fit Guide. Check your vehicle instruction booklet for information on recommended roof load.
- Thule only recommends Thule Roof Rack systems for Thule roof top tents. For other brand roof rack applications check vehicle and roof rack owner's manual for maximum weight capacity. Thule cannot guarantee any compatibility of other roof racks and/or their load capabilities.
- Weight capacity of tent in use with people inside the tent (static weight) can exceed the dynamic weight capacity of the rack partially supported by the ladder. The tent's static weight capacity is stated for each tent. As a guideline 3 times the stated roof rack capacity can be used in static mode (roof rack and tent included).



**DO NOT use Thule tents with any type of Clamp Style roof rack as the high static weight may cause damage to the roof.**

- i.e, Thule Traverse or Thule Evo Clamp.

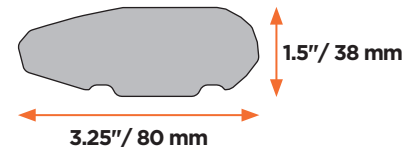


**DO NOT use Thule tents with any type of Edge roof rack as the high static weight may cause damage to the roof.**

- i.e, Thule Evo Edge

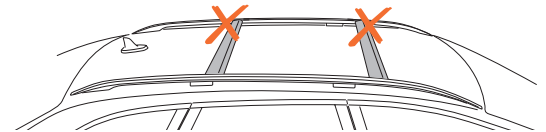
**Thule tents will fit crossbars with a maximum width of 3.25"/80 mm and height of 1.5"/38 mm.**

- The included Thule mounting system will fit the following Thule crossbars: Thule SquareBar Evo, Thule ProBar Evo, Thule AeroBlade, Thule WingBar Evo.
- Adapter available for Thule Xsporter and Thule TracRac bars.



**DO NOT use Thule tents on factory installed crossbars.**

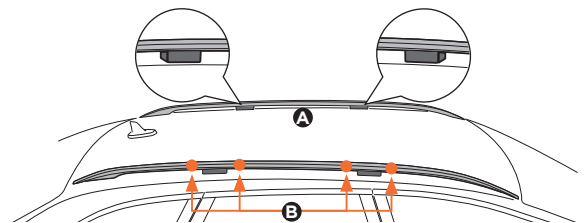
**DO NOT use Thule tents with any type of Slide Bar.**



**DO NOT use Thule tents with any type of vehicles with glass roof. Cars with sunroofs may be used but the opening function should not be used.**

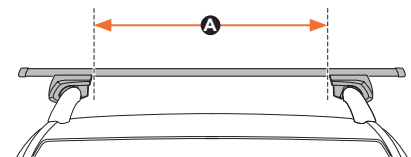
**When mounting Thule tent to vehicles with raised side rails:**

- A** Make sure raised rails are structurally supported.
- B** Make sure crossbars are positioned next to supports of raised rails.



**Crossbar dimensions:**

- Minimum railing distance required is determined by tent model, see tent specifications below:
  - 2 person tent = 25.2"/64 cm
  - 3 person tent = 33.5"/85 cm
  - 4 person tent = 30.7"/78 cm
- A** For roof rack foot spreads greater than 50"/127 cm, Thule AeroBlades, Thule WingBar Evo, Thule ProBar Evo, Thule Xsporter and TracRac bars should be used, not Thule SquareBar Evo.



# > Directives concernant les tentes sur le toit Thule

**THULE**  
 SWEDEN

La conception, la qualité et la résistance de qualité supérieure des supports de toit Thule en font un système idéal pour le transport des tentes de toit à condition de respecter ces directives.

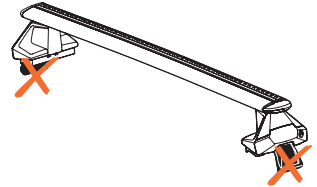
- **Votre véhicule et votre support de toit doivent permettre une capacité de charge dynamique minimale (en conduite) de 75 kg (165 lb). Pour ce qui est des tentes dont la capacité de poids est supérieure à 75 kg (165 lb), la capacité de poids maximale pour le support et le véhicule doit être égale ou supérieure au poids de la tente.**

- Les capacités de poids de support de toit recommandées se trouvent sur le site Thule.com et dans le guide d'achat Thule en version imprimée. Consultez le livret d'instructions de votre véhicule pour des informations sur le chargement recommandé du toit.
- Thule recommande uniquement les systèmes de support de toit Thule pour les tentes de toit Thule. Pour les applications touchant d'autres marques de supports de toit, consultez le manuel du propriétaire du véhicule ou du support de toit pour connaître la capacité de poids maximale. Thule ne peut pas garantir la compatibilité des autres supports de toit ni leurs capacités de charge.
- La capacité de la tente en service avec des personnes à l'intérieur (poids statique) peut dépasser la capacité de poids dynamique du support partiellement soutenu par l'échelle. La capacité de poids de la tente est indiquée pour chaque tente. Comme indicatif, il faut savoir qu'il est possible d'utiliser 3 fois la capacité du support de toit en mode statique (support de toit et tente compris).


**165 lbs / 75 kg**

- **N'utilisez PAS les tentes avec un support de toit à serrage breveté étant donné que le poids statique élevé risque d'endommager le toit.**

- P. ex., Thule Traverse ou Thule Evo Clamp

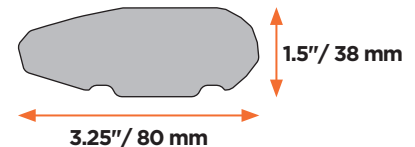


- **N'utilisez PAS les tentes avec un support de toit Edge étant donné que le poids statique élevé risque d'endommager le toit.**

- P. ex., Thule Evo Edge

- **Les tentes Thule conviennent aux barres transversales ayant une largeur maximale de 80 mm/3,25 po et une hauteur de 38 mm/1,5 po.**

- Le système de montage Thule inclus dans la boîte convient aux barres transversales Thule suivantes : Thule SquareBar Evo, Thule ProBar Evo, Thule AeroBlade, Thule WingBar Evo.
- Adaptateur offert pour les barres Thule Xsporter et Thule TracRac.



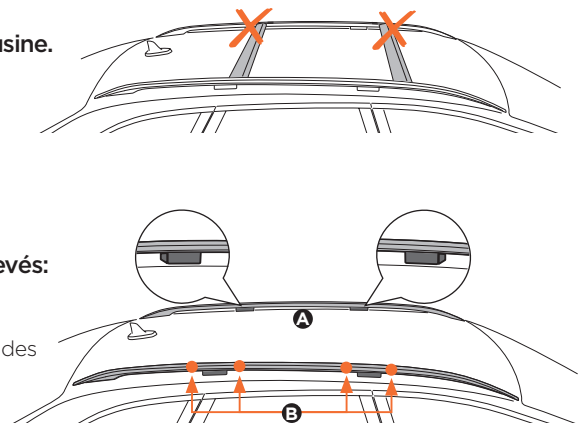
- **N'utilisez PAS de tentes Thule sur des barres transversales installées en usine.**

- **N'utilisez PAS de tentes Thule avec une barre coulissante.**

- **N'utilisez PAS de tentes Thule avec des véhicules avec un toit vitré. Il est possible d'utiliser la tente sur un véhicule doté d'un toit ouvrant sans ouvrir ce dernier.**

- **Lors du montage d'une tente sur un véhicule doté de rails latéraux surélevés:**

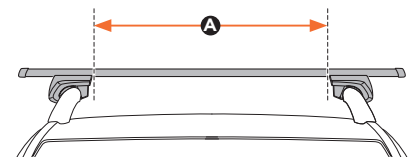
- Ⓐ Assurez-vous que les rails sont soutenus structurellement.
- Ⓑ Assurez-vous que les barres transversales sont maintenues en place à côté des rails surélevés.



- **Dimensions des barres transversales :**

- La distance de rampe minimale est déterminée en fonction du modèle de la tente. Voir les caractéristiques techniques de la tente ci-dessous :
  - Tente pour 2 personnes = 64 cm/25.2 po
  - Tente pour 3 personnes = 85 cm/33.5 po
  - Tente pour 4 personnes = 78 cm/30.7 po

- Ⓐ Pour un écartement aux pieds de support de toit supérieur à 127 cm/50 po, les barres Thule AeroBlades, Thule WingBar Evo, Thule ProBar Evo, Thule Xsporter et TracRac doivent être utilisées plutôt que la barre Thule SquareBar Evo.



# > Richtlinien für Thule Dachzelte

**THULE**  
 SWEDEN

Das überlegene Design, die Qualität und Stabilität von Thule Dachträgern machen sie zu einem idealen System für Thule Dachzelte, solange die folgenden Richtlinien eingehalten werden.

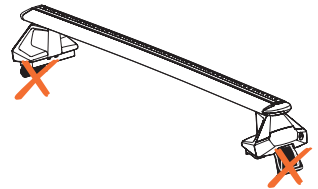
Ihr Fahrzeug und Ihr Dachträger müssen über eine dynamische Mindesttragfähigkeit von 165 lbs/75 kg verfügen. Bei Zelten, die schwerer sind als 165 lbs/75 kg, muss die Höchsttragfähigkeit des Trägers und des Fahrzeugs dem Zeltgewicht entsprechen oder es überschreiten.

- Empfohlene Gewichtskapazitäten für Dachträger finden Sie auf Thule.com und in der gedruckten Thule Kaufhilfe. Überprüfen Sie die Betriebsanleitung Ihres Fahrzeugs auf Informationen zur empfohlenen Dachlast.
- Thule empfiehlt für Thule Dachzelte nur Thule Dachträgersysteme. Bei Dachträgern anderer Marken überprüfen Sie bitte das Benutzerhandbuch des Fahrzeugs und des Dachträgers auf die maximale Tragfähigkeit. Thule garantiert keine Kompatibilität mit anderen Dachträgern und/oder deren Tragfähigkeit.
- Die Tragfähigkeit des Zelts, wenn es in Gebrauch ist und sich Personen darin befinden (statische Tragfähigkeit), kann die dynamische Tragfähigkeit des zum Teil von der Leiter gestützten Trägers überschreiten. Die statische Tragfähigkeit bezieht sich auf jedes einzelne Zelt. Als Richtlinie gilt, dass im statischen Modus die Dachträgerkapazität drei Mal höher ist als angegeben (inklusive Dachträger und Zelt).

**Minimale  
Trag-  
fähigkeit**
**165 lbs / 75 kg**

Benutzen Sie Thule Zelte NICHT mit Klammer-Dachträgern jeglicher Ausführung, da das hohe statische Gewicht Schäden am Dach verursachen kann.

- z.B. Thule Traverse oder Thule Evo Clamp.

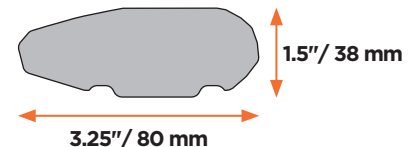


Benutzen Sie Thule Zelte NICHT mit Edge-Dachträgern jeglicher Ausführung, da das hohe statische Gewicht Schäden am Dach verursachen kann.

- z.B. Thule Evo Edge

Thule Zelte passen auf Querstreben mit einer Maximalbreite von 3.25"/80 mm und einer Maximalhöhe von 1.5"/38 mm.

- Das enthaltene Thule Befestigungssystem passt auf die folgenden Querstreben: Thule SquareBar Evo, Thule ProBar Evo, Thule AeroBlade, Thule WingBar Evo.
- Für die Streben Thule Xsporter und Thule TracRac sind Adapter erhältlich.



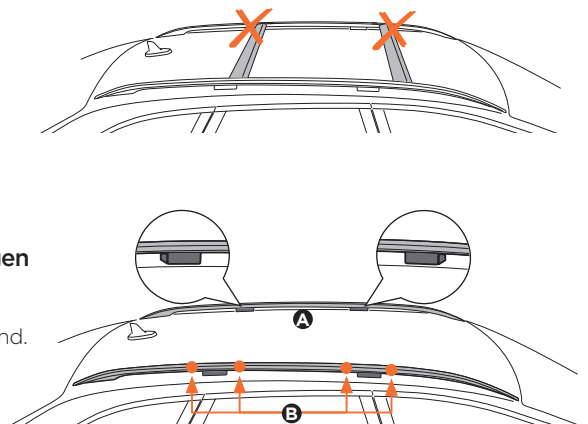
Benutzen Sie Thule Zelte NICHT auf werkseitig montierten Querstreben.

Benutzen Sie Thule Zelte NICHT mit SlideBars jeglicher Ausführung.

Benutzen Sie Thule Zelte NICHT auf Fahrzeugen mit Glasdächern. Der Einsatz auf Autos mit Schiebedach ist möglich, die Öffnungsfunktion darf jedoch nicht genutzt werden.

Beachten Sie Folgendes bei der Montage von Thule Zelten auf Fahrzeugen mit erhöhten Seitenschielen:

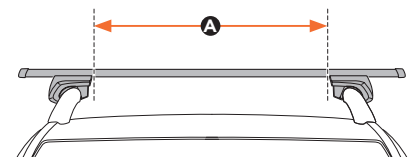
- Versichern Sie sich, dass die erhöhten Seitenschielen strukturell gestützt sind.
- Versichern Sie sich, dass die Querstreben neben den Stützen der erhöhten Seitenschielen positioniert sind.



**Querstrebenmaße:**

- Der erforderliche minimale Schienenabstand ist vom Zeltmodell abhängig, siehe folgende Zeltspezifikationen:
  - 2-Personenzelt = 25.2"/64 cm
  - 3-Personenzelt = 33.5"/85 cm
  - 4-Personenzelt = 30.7"/78 cm

**A** Bei Lastenträgerfußabständen über 50"/127 cm sollten die Streben Thule AeroBlades, Thule WingBar Evo, Thule ProBar Evo, Thule Xsporter und TracRac verwendet werden, nicht Thule SquareBar Evo.





# > Guía de tiendas de techo Thule

**THULE**  
 SWEDEN

La resistencia, la calidad y el diseño superior de las barras de techo Thule las convierten en el sistema ideal para transportar tiendas de techo Thule, siempre que se sigan estas directrices.

**Su vehículo y la barra de techo deben contar con una capacidad de transporte de peso dinámico (conducción) mínimo de 165 libras/75 kg. Para las tiendas cuyo peso sea superior a 165 libras/75 kg, la capacidad máxima de peso para la barra y el vehículo debe ser igual o superior al peso de la tienda.**

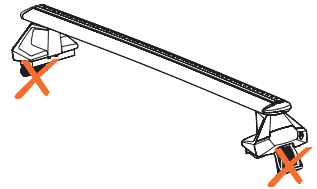
- En Thule.com y en la versión impresa de la guía de ajuste de Thule, podrá encontrar las capacidades de peso recomendadas de las barras de techo. Consulte el folleto de instrucciones de su vehículo para obtener información sobre la carga de techo recomendada.
- Thule solo recomienda los sistemas de barras de techo Thule para las tiendas de techo Thule. Para su uso con barras de techo de otras marcas, consulte el manual del vehículo y del fabricante de las barras de techo para conocer la capacidad de peso máxima. Thule no puede garantizar la compatibilidad de otras barras de techo ni su capacidad de carga.
- La capacidad de peso de la tienda en uso con personas dentro de la tienda (peso estático) puede exceder la capacidad de peso dinámico de la barra parcialmente apoyada en la escalerilla. La capacidad de peso estático de la tienda se indica para cada tienda. De manera orientativa, se puede utilizar en modo estático (barra de techo y tienda incluidas) tres veces la capacidad indicada de la barra de techo.



165 lbs / 75 kg

**NO utilice tiendas Thule con cualquier tipo de barra de techo de las que llevan horquillas, ya que el elevado peso estático podría dañar el techo.**

- Es decir, Thule Traverse o Thule Evo Clamp.

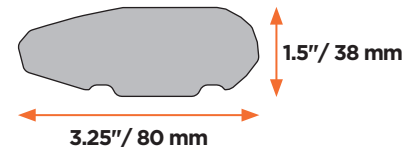


**NO utilice tiendas Thule con cualquier tipo de barra de techo Edge, ya que el elevado peso estático podría dañar el techo.**

- Es decir, Thule Evo Edge

**Las tiendas Thule admitirán barras transversales con una anchura de 3,25"/80 mm y una altura de 1,5"/38 mm como máximo.**

- El sistema de montaje Thule incluido admite las siguientes barras transversales Thule: Thule SquareBar Evo, Thule ProBar Evo, Thule AeroBlade y Thule WingBar Evo.
- Adaptador disponible para barras Thule Xsporter y Thule TracRac.



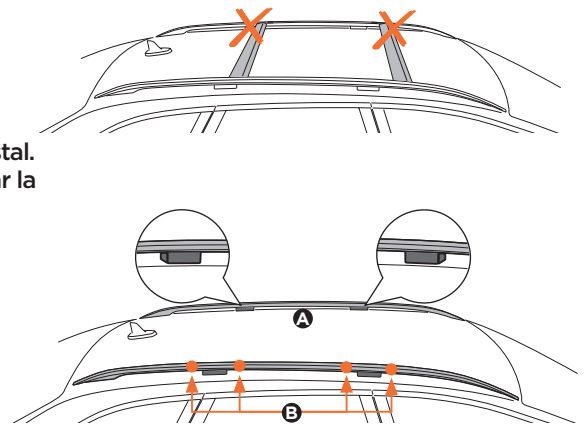
**NO utilice tiendas Thule sobre barras transversales instaladas de fábrica.**

**NO utilice las tiendas Thule con cualquier tipo de barra lateral.**

**NO utilice tiendas Thule con cualquier tipo de vehículo con techo de cristal. Se pueden usar automóviles con techos corredizos, pero no se debe usar la función de apertura.**

**Al montar tiendas Thule en vehículos con rieles laterales elevados:**

- A** Asegúrese de que los rieles elevados cuenten con un soporte estructural.
- B** Asegúrese de que las barras transversales estén colocadas junto a los soportes de los rieles elevados.



**Dimensiones de la barra transversal:**

- La distancia de rieles mínima requerida se determina según el modelo de tienda. Consulte las especificaciones siguientes:
  - Tienda para 2 personas = 25.2"/64 cm
  - Tienda para 3 personas = 33.5"/85 cm
  - Tienda para 4 personas = 30.7"/78 cm
- A** Si el espacio entre los pies de barra de techo es superior a 50"/127 cm, se deben utilizar barras Thule AeroBlades, Thule WingBar Evo, Thule ProBar Evo, Thule Xsporter y TracRac, y no barras Thule SquareBar Evo.

